



Anchor Stores Magasins à Rayons et Supermarchés

| | |
|--------------|----------|
| H&M | 389-8686 |
| Sears | 853-0300 |
| Sobeys | 857-0311 |
| Sport Chek | 858-0160 |
| Toys 'R' Us | 859-8697 |
| Urban Planet | 383-4848 |
| Wal-Mart | 857-2500 |

Books, Cards, Stationery and Gifts Livres, Cartes de Souhais, Papeterie et Cadeaux

| | |
|---------------------|----------|
| F8 Carlton Cards | 854-9717 |
| C9 Hallmark | 382-8679 |
| M4 Personally Yours | 857-1099 |

Children's Apparel Vêtements pour Enfants

| | |
|---------------------------|----------|
| C10 Children's Place, The | 386-7612 |
| B4 Gap Kids | 382-6482 |
| G1 Mexx Kids | 855-2920 |

Electronics, Computers, Telephones Électronique, Ordinateurs et Téléphones

| | |
|---------------------------|----------|
| J2 Bell Aliant | 862-5533 |
| Z13 Bell Aliant Kiosk | 861-9681 |
| H11 EB Games | 860-6481 |
| Z16 Koodo Mobile | 854-9287 |
| E3 Rogers Plus | 857-3930 |
| H4 Source by Circuit City | 382-1014 |
| Z21 Telephone Booth | 851-5873 |
| L2 Telus | 388-1142 |
| Z10 Wireless Wave | 382-9875 |
| Z15 Virgin Mobile | 382-2339 |

Fashion Accessories Accessoires-Mode

| | |
|-------------------------|------------------------|
| M2 Access | 858-5719 |
| H12 Aldo Accessories | 382-7754 |
| L3 Ardene | 1-877-606-4233 ext.083 |
| D6 Bentley | 858-1390 |
| C8 Bizou | 389-2767 |
| L9 Claire's Accessories | 854-7050 |
| Z4 Prestigio | 857-9595 |
| L10 Stile | 862-2247 |
| Z6 Sunglass Hut | 852-3447 |
| Z12 Unic | 382-7903 |

Fast Food Restauration Rapide

| | |
|-------------------|----------|
| K4 A & W | 854-1511 |
| J3 Dairy Queen | 858-9604 |
| I3 Ed's Submarine | 857-0984 |
| I7 KFC | 854-9757 |
| K3 Manchu Wok | 855-3142 |
| I5 New York Fries | 388-0990 |
| I1 Orange Julius | 855-7146 |
| I4 Pita Zone | 855-3199 |
| K2 Pizza Delight | 854-5413 |
| I6 Subway | 382-9434 |
| I2 Tim Hortons | 862-7637 |

Footwear Chaussures

| | |
|-----------------------|----------|
| H13 Aldo | 855-2723 |
| K5 Feet First | 852-3077 |
| L6 Naturalizer | 858-1086 |
| F6 Payless Shoesource | 389-1703 |
| D5 Soft Moc | 857-9164 |
| K11 Spring | 855-5590 |

General Services Services Généraux

| | |
|----------------------------|----------|
| F1 Champlain Dental Clinic | 857-0888 |
| J5 Maritime Travel | 858-0045 |
| A4 Pearle Vision | 857-9800 |
| Z17 Royal LePage Metro | 388-4380 |
| J6 Scotiabank | 862-0388 |
| C13 Stitch It | 854-3820 |
| Z19 Things Engraved | 855-1177 |

Health & Beauty Santé et Beauté

| | |
|-------------------------------|----------|
| K6 Body Shop, The | 858-0277 |
| D2 Boutique Chérie | 388-4011 |
| M3 Cut 2000 Men's Hairstyling | 855-2227 |
| C6 Fruits & Passion | 388-1909 |
| K17 Glamour Secrets | 855-5521 |
| K1 GNC | 857-9887 |
| J4 Jon Raymond | 857-0611 |
| G3 Mastercuts | 382-4441 |
| A2 Regis Hairstylists | 877-0111 |
| E4 Shoppers Drug Mart | 857-0820 |
| C4 Yves Rocher | 382-3952 |

Housewares, Furnishings, Décor Foyer et Décoration

| | |
|------------------|----------|
| D1 Clair de Lune | 384-1100 |
| K18 Home Essence | 858-7144 |
| A5 Linen Chest | 384-2949 |
| E2 Quilts | 858-9883 |
| H2 Showcase | 382-6677 |
| K13 Stokes | 856-8508 |

Jewellery Bijouteries

| | |
|-----------------------------|----------|
| C5 Ben Moss Jewellers | 384-9733 |
| D3 Charm Diamond Centre | 858-7965 |
| L1 Crescent Gold & Diamonds | 854-1200 |
| L7 Mappings Jewellers | 860-6071 |
| H10 Peoples Jewellers | 854-9440 |
| Z5 What On Earth | 388-3833 |

Ladies Apparel Vêtements pour Dames

| | |
|------------------------------------|----------|
| C3 Addition Elle | 853-5098 |
| B9 Cassis | 382-3031 |
| H5 Claire France | 855-2117 |
| C12 Cleo | 857-0988 |
| F2 Coats Co. | 382-6117 |
| E1 Costa Blanca | 872-3763 |
| B11 Dynamite | 388-1412 |
| H6 Eclipse | 867-9107 |
| M1 Fairweather | 872-3453 |
| L8 Garage Clothing Co. | 854-8507 |
| H1 Jacob | 877-1884 |
| F10 Laura/Laura Petites/Laura Plus | 860-7970 |
| H7 La Senza | 859-4125 |
| G5 La Senza Express | 384-8532 |
| G2 La Vie en Rose/Aqua | 382-0902 |
| D4 Lilianne | 857-8388 |
| F4 Marie-Claire | 857-9385 |
| K7 Northern Reflections | 853-7311 |
| C11 Reitmans | 854-9997 |
| H3 Ricki's | 862-0818 |
| K15 Sirens | 383-4007 |
| C2 Smart Set | 854-1008 |
| H8 Suzy Shier | 855-4078 |

Men's Apparel Vêtements pour Hommes

| | |
|----------------------------|----------|
| B8 Colpitts Men's Wear | 853-4122 |
| E6 International Clothiers | 854-3378 |
| K9 Stockhömme | 858-9159 |
| H9 Tip Top Tailors | 857-9427 |

Restaurants Exterior/Extérieur

| | |
|-------------|----------|
| Burger King | 855-2772 |
| Tim Hortons | 862-7630 |
| Wendy's | 862-7656 |

Specialty Food Alimentation de Spécialité

| | |
|---------------------------|----------|
| G4 DAVIDsTEA | 858-8806 |
| Z3 Jugo Juice | 386-8515 |
| C7 Laura Secord | 855-9733 |
| Z7 Pretzelmaker | 389-2992 |
| Z18 Second Cup, The | 388-8889 |
| Z2 Starbucks | 855-5299 |
| Z11 Sweet Factory | 383-7295 |
| Z1 Timothy's World Coffee | 389-9661 |

Sporting Goods & Athleticwear Produits et Vêtements de Sports

| | |
|---------------|----------|
| F7 Footlocker | 858-8071 |
| L5 Lids | 382-0632 |

Leisure Loisirs

| | |
|--|----------|
| K14 Black's | 857-0480 |
| D7 Singer (Champlain Sewing Centre) | 855-4756 |
| E5 HMV | 855-6675 |

Unisex Apparel Vêtements Unisexes

| | |
|------------------------------|----------|
| B7 Aéropostale | 860-7687 |
| C1 American Eagle Outfitters | 388-4688 |
| K8 Bikini Village | 383-8686 |
| K10 Bluenotes | 857-9828 |
| B1 Boathouse | 872-1733 |
| B10 Bootlegger | 858-0464 |
| F3 Danier | 854-0022 |
| B6 D-Tox | 388-4250 |
| B3 Eddie Bauer | 854-8444 |
| B5 Gap | 382-6482 |
| F5 Le Château | 855-9099 |
| G1 Mexx | 855-2920 |
| K16 Pantorama | 853-0904 |
| L11 Roots | 383-2980 |
| F9 RW & Co. | 386-8119 |
| B2 Signal | 383-9561 |
| E7 Tommy Hilfinger | 388-2040 |
| J1 West 49 | 855-6295 |

All the comforts of home and then some

- Warmly-lit Soft Seating Areas for larger groups
- State of the Art Washrooms
- Parent & Me room

With conveniences like these, shopping is a joy

- Strollers
- Wheelchairs
- Walkers
- Automated Teller Machines
- Tourist Guides
- Bus Schedules (displayed at entrance 9)

Services to indulge yourself

- Gift Cards
- Gift Wrapping
- Lost & Found
- Walking Club

Tout le confort du foyer, et même plus.

- Aire de repos avec éclairage doux et confortables sièges rembourrés;
- Aire de restauration rénovée avec trois nouvelles tables de 12 pi de long
- Toilettes publiques rénovées
- Salle de soins maternels

Grâce à ces commodités, magasiner est un plaisir.

- Poussettes
- Fauteuils roulants
- Marchettes
- Guichets automatiques
- Guides touristiques
- Horaires des autobus (affiché à l'entrée 9)

Des services pour vous faire plaisir

- Cartes cadeaux
- Emballage de cadeaux
- Objets perdus/trouvés
- Club de marche

150 STORES & SERVICES • 150 MAGASINS ET SERVICES

Mon.-Sat. 10:00am-9:00pm • Sunday 12:00pm-5:00pm
Heures d'ouverture du lundi au samedi de 10 h à 21 h
le dimanche de midi à 17 h

INFO: (506) 855-6255
WWW.CHAMPLAINPLACE.COM



OWNED AND OPERATED BY THE CADILLAC FAIRVIEW CORPORATION LIMITED
LA CORPORATION CADILLAC FAIRVIEW LIMITÉE PROPRIÉTAIRE-EXPLOITANT

Legend / Légende

- ServiCentre
- Food Garden
Aire de Restauration
- Restrooms
Toilettes
- Administration Office
Bureau d'administration
- Security Office
Bureau de sécurité
- Bus Stop
Arrêt d'autobus
- Automated Teller Machine
Guichet Automatique
- Telephone
Téléphone
- Parent & Me Room
Salle de soins maternels
- Photo Machine
Photomaton
- Walking Club
Club de marche
- RCMP Office
Bureau de la GRC
- Taxi
Taxi
- Kiosks
Kiosques
- Entrance / Exit
Entrée/Sortie
- Mail Box
Boîte aux lettres
- Family Washroom
Salle familiale



Crystal Palace Amusement Park Parc d'attractions du Palais Crystal

